

٦٩/  
باسم الشعب  
محكمة النقض  
الدائرة الجنائية  
دائرة الثلاثاء (ب)

نائب رئيس المحكمة المؤلفة برئاسة السيد المستشار / بهيج القصبي  
عابد راشد عضوية السادة المستشارين / محمد سامي إبراهيم ،  
أحمد محمود شلتوت وهادى عبد الرحمن ،  
نواب رئيس المحكمة

وحضور رئيس النيابة العامة لدى محكمة النقض السيد / ضياء شلبي .  
وأمين السر السيد / حسين بدرخان .  
فى الجلسة العلنية المنعقدة بمقر المحكمة بدار القضاء العالى بمدينة القاهرة .  
فى يوم الثلاثاء ٢٧ من جمادى الآخرة سنة ١٤٣٤ هـ الموافق ٧ من مايو سنة ٢٠١٣ م .

أصدرت الحكم الآتى :

فى الطعن المقيد فى جدول المحكمة برقم ٨٩٥٨ لسنة ٨١ القضائية .  
المرفوع من :

" المحكوم عليه "

على مصطفى على حسين

ضد

" المدعى بالحق المدني "

١- النيابة العامة

٢- عبد الباسط صادق محمد

٣- رمضان صادق محمد

٤- أنور صادق محمد

٥- غريب صادق محمد

( ٢ )

تابع الطعن رقم ٨٩٥٨ لسنة ٨١ ق :

### " الوقائع "

اتهمت النيابة العامة الطاعن في قضيه الجنائية رقم ١٦٢١ لسنة ٢٠١٠ جنایات قسم الخارجى " والمقيدة بالجدول الكلى برقم ٤٩ لسنة ٢٠١٠ " . بوصف أنه فى يوم ١٠ من مارس سنة ٢٠١٠ بدائرة قسم الخارجى - محافظة الوادى الجديد : -

١- قتل المجنى عليها هدى صادق محمد عمداً مع سبق الإصرار بأن عقد العزم وبيت النية على قتلها وأعد لهذا الغرض سلاحاً أبيض وانتظرها حتى نومها وما إن ظفر بها حتى انهال عليها طعناً بالسكين فى أجزاء متفرقة من جسدها قاصداً من ذلك قتلها فأحدث بها الإصابات الموصوفة بتقرير الصفة التشريحية والتى أودت بحياتها وذلك على النحو المبين بالتحقيقـات ، وقد افترنت تلك الجنائية بجناية أخرى تلتها هي أنه فى ذات الزمان والمكان سالفى الذكر قتل عمداً غير سبق إصرار ولا ترصد المجنى عليها سعدة إبراهيم عقل بأن قام بطعنها أثناء نومها فى أجزاء متفرقة من جسدها بذات السلاح المبين بالجنائية الأولى قاصداً من ذلك قتلها فأحدث بها الإصابات الموصوفة بتقرير الصفة التشريحية والتى أودت بحياتها وذلك على النحو المبين بالتحقيقـات وقد وقعت هاتان الجنائيتان بقصد ارتكاب جنحة وهى أنه فى ذات الزمان والمكان سالفى الذكر سرق المصنوعات الذهبية والمبلغ النقدى المبين وصفاً وقيمة بالأوراق والمملوكتين للمجنى عليهم سالفى الذكر وكان ذلك من مسكنهما ليلاً حال كونه حاملاً لسلاح أبيض " سكين " .

٢- أحـرـزـ بـغـيرـ قـصـدـ الـاتـجـارـ أوـ التـعـاطـيـ جـوهـراًـ مـخـدـراًـ " حـشـيشـ " فـىـ غـيرـ الأـحوالـ المـصـرـ بـهاـ قـانـونـاًـ .

٣- أحـرـزـ سـلاحـاًـ أـبـيـضـ " سـكـينـ " بـغـيرـ مـسـوغـ مـنـ الضـرـورةـ الشـخـصـيـةـ أوـ الـمـهـنـيـةـ . وأحالـتـهـ إـلـىـ مـحـكـمـةـ جـنـايـاتـ أـسـيـوطـ لـمـعـاقـبـتـهـ طـبـقاـًـ لـلـقـيدـ وـالـوـصـفـ الـوارـدـينـ بـأـمـرـ الإـحـالـةـ . وادعـىـ مـدـنـيـاـ عبدـ الـبـاسـطـ صـادـقـ مـحمدـ ، وـرمـضـانـ صـادـقـ مـحمدـ ، وـأنـورـ صـادـقـ مـحمدـ ، وـغـرـيبـ صـادـقـ مـحمدـ - وـرـثـةـ المـجـنـىـ عـلـيـهـماـ هـدـىـ صـادـقـ مـحمدـ وـسـعـدـةـ إـبـرـاهـيمـ عـقـلـ - قـبـيلـ المـتـهمـ بـمـبـلـغـ وـقـدـرهـ ٥٠٠١ـ جـنـيـهـ خـمـسـةـ آـلـافـ جـنـيـهـ وـواـحدـ عـلـىـ سـبـيلـ التـعـويـضـ المـدـنـيـ المـؤـقتـ . وـالـمـحـكـمـةـ المـذـكـورـةـ قـرـرتـ فـىـ ٩ـ مـاـيوـ لـسـنـةـ ٢٠١١ـ بـإـحـالـةـ أـورـاقـ عـلـىـ مـصـطـفـىـ عـلـىـ حـسـينـ إـلـىـ فـضـيـلـةـ مـفـتـىـ جـمـهـورـيـةـ مـصـرـ العـرـبـيـةـ لـإـبـادـهـ الرـأـيـ الشـرـعـيـ وـحدـدتـ جـلـسـةـ ٢٠١١/٩/١٢ـ لـنـطـقـ بـالـحـكـمـ .

( ٣ )

تابع الطعن رقم ٨٩٥٨ لسنة ٨١ ق :

وبالجلسة المحددة قضت المحكمة حضورياً بإجماع الآراء وعملاً بالمواد ٢٣٠ ، ٢٣١ ، ٢٣٤ / ٢٣٤ ، ٣١٦ ، ٣١٧ / أولاً ، رابعاً من قانون العقوبات والمواد ١ ، ٢ ، ١ / ٤٢ ، ١ من القانون رقم ١٨٢ لسنة ١٩٦٠ المعديل بالقانونين رقمي ٦١ لسنة ١٩٧٧ ، ١٢٢ لسنة ١٩٨٩ والبند رقم ٥٦ من القسم الثاني من الجدول رقم ١ الملحق بالقانون الأول والمواد ١١ ، ٢٥ مكرراً / ١ ، ١ / ٣٠ من القانون رقم ٣٩٤ لسنة ١٩٥٤ المعديل والبند ٦ من الجدول رقم ١ / ١ الملحق به ، مع إعمال المادة ٣٢ من قانون العقوبات والمادة ١٦٣ من القانون المدني أولاً : بمعاقبته على مصطفى على حسين بالإعدام شنقاً بما أسند إليه عن التهمتين الأولى والثالثة وبأن يؤدي للمدعين بالحق المدني مبلغ ٥٠٠١ جنيه على سبيل التعويض المدني المؤقت . ثانياً : بمعاقبته بالسجن المشدد لمدة ثلاثة سنوات وتغريمه خمسين ألف جنيه عن التهمة الثانية وأمرت بمصادرة السلاح الأبيض والمدراء المضبوطين .

فطعن المحكوم عليه في هذا الحكم بطريق النقض في ١٥ من سبتمبر لسنة ٢٠١١ .

كما عرضت النيابة العامة القضية على محكمة النقض مشفوعة بذكرة برأيها .

ووجلة اليوم سمحت المرافعة على ما هو مبين بمحضر الجلسة .

### المحكمة

بعد الاطلاع على الأوراق وسماع التقرير الذي تلاه السيد المستشار المقرر والمرافعة وبعد المداولة قانوناً .

من حيث إن المحكوم عليه وإن قرر بالطعن بالنقض في الميعاد إلا أنه لم يقدم أسباباً لطعنه فيكون الطعن المقدم منه غير مقبول شكلاً لما هو مقرر من أن التقرير بالطعن هو مناط اتصال المحكمة به وأن تقديم الأسباب التي بنى عليها الطعن في الميعاد الذي حدده القانون هو شرط لقబوله ، وأن التقرير بالطعن وتقديم أسبابه يكونان معاً وحدة إجرائية لا يقوم فيها أحدهما مقام الآخر ولا يغني عنه .

ومن حيث إن النيابة العامة وإن كانت قد عرضت القضية الماثلة على هذه المحكمة عملاً بنص المادة ٦٤ من قانون حالات وإجراءات الطعن أمام محكمة النقض الصادر بالقانون رقم ٥٧ لسنة ١٩٥٩ - مشفوعة بذكرة برأيها طلبت فيها إقرار الحكم الصادر بإعدام المحكوم عليه - دون إثبات

تاریخ تقديمها بحیث يستدل منه على أنه روعى فيها عرض القضية في ميعاد الستين يوماً المبين بالمادة ٣٤ من ذلك القانون ، إلا أنه لما كان تجاوز هذا الميعاد - وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - لا يترتب عليه عدم قبول عرض النيابة العامة بل إن محكمة النقض تتصل بالدعوى بمجرد عرضها عليها لتفصل فيها و تستعين من تلقاء نفسها - دون أن تقييد بمبنى الرأي الذي تضمنه النيابة مذكرتها - ما عسى أن يكون قد شاب الحكم من عيوب يستوى في ذلك أن يكون عرض النيابة في الميعاد المحدد أو بعد فواته ، ومن ثم يتبعه قبول عرض النيابة العامة للقضية . ومن حيث إن الحكم المعروض حصل واقعة الدعوى في قوله : - " إنه نظراً لمرور المتهم بضائقة مالية واحتياجه إلى المال قرر السفر إلى مدينة .... بمحافظة ..... للبحث عنه وهناك التحق بعمل لدى أحد الأشخاص بمصنعه ومسكنه في الوقت الذي تعرف فيه على أصدقاء وقد شرح لهم ظروفه وما يريده من مال فأشار إليه أحدهم بالزواج من المجني عليها الأولى .... فإنها وإن كانت متواضعة الجمال إلا أنها متيسرة الحال وسوف تعينه بالمال الذي يكفل له استثماره في حر الأعمال وتم الزواج وقامت المجني عليها بالتكلف بأعباء المعيشة إلا أنها تقاعست عن إمداده بالمال الذي يريده رغم إلحاحه المستمر وعندما تيقن من رفضها القاطع هداه شيطانه إلى قتلها وسرقة أموالها وبعد أن فكر وتروى استقرت الفكرة فأعد عدته النفسية ورسم خطته مصمماً على تنفيذ ما انتوى عليه وأعد لذلك الغرض أداة قاتلة بطيئتها " سكين " بمطبخ مسكنه وقطعتين من مخدر الحشيش وزجاجتين من مشروب كحولي " بيرة " أخلفاهما في المسكن لوقت التنفيذ ، وفي يوم الحادث المؤرخ ٢٠١٠/٣/١٠ وأثناء نوم المجني عليها الأولى ... تسلل إلى المطبخ خلسة واستل سكيناً وقام بطعنها في رقبتها فانتقضت من النوم صارخة مفروعة متألمة ونهضت وافقة ثم سقطت أرضاً فقام بالإل捷از عليها بطعنها بالسكين عدة طعنات في أماكن متفرقة من جسدها حتى أسلمت روحها في الوقت الذي ترجمى فيه إلى سمع المجني عليها الثانية ..... والدة المجني عليها الأولى التي كانت تتنام في الحجرة المجاورة صوت جلبة ، فنادت ماذا يحدث فطمأنها المتهم فاستمرت في نومها حينئذ خشى المتهم من أن تصبح شاهدة إثبات حضده على قتل ابنتها فانتوى في الحال قاتلاً ودخل إلى محل نومها وطعنها بذات السكين وهي نائمة في رقبتها وأماكن أخرى من جسدها حتى فارقت الحياة ثم عاد وذبح الاثنين للتأكد من قتلهم وقد أحدث بهما العلامات والمظاهر الإصabية الواردة بتقرير الطب الشرعي والتي نتج عنها هبوط حاد بالدورة الدموية والتنفسية والتي أودت بحياتهما ، ثم استل مصاغهما من يد الأولى وأذن الثانية وسرق مصاغاً للأولى كانت على

السريرية بجوارها واستمر في البحث حتى وجد المال الذي ينتجه لدى المجنى عليها الثانية بدولاب حجرتها فقام بسرقة ثم وضع زجاجته الكحول على أرضية غرفة نوم زوجته وبجوارهما قطعتى الحشيش المخدر حسب الخطة الموضوعة من قبل للإيهام أنهم قتلا بيد آخرين كانوا يقضون منها متعتهم ليقتلهم مرتين بعدما وضع ملابسه الملوثة بالدماء والمسروقات في كيسين من البلاستيك وقام بغسل السكين جيداً من الدماء وأعادها مكانها وانصرف من مكان الواقعة مخلفاً وراءه جثتي المجنى عليهما بعد أن تيقن من إزهاق روحهما وفي الطريق لمحل عمله ألقى الجلباب الملوث بالدماء في صندوق المخلفات وأخفى متحصلات الجريمة في حظيرة المسكن الذي يعمل به، و بمواجهة الملازم أول .... معاون مباحث قسم شرطة ..... له بما أسفت عنه التحريرات أقر بارتكابه الواقعة على النحو الوارد تفصيلاً بصدر هذا الحكم وأرشد عن المسروقات وقد تم ضبطها والسكين المستخدم في الحادث . وقد ساق الحكم على ثبوت هذه الواقعة أدلة مستمددة من اعتراف المتهم اعترافاً تفصيلياً بالتحقيقات ، ومن أقوال شاهدي الإثبات اللذين أورد الحكم ذكرهما ومما ثبت من المعاينة التصويرية وتقريري الصفة التشريحية والمعمل الكيماوي ، وحصل الحكم مؤدي هذه الأدلة تحصيلاً سليماً له أصله الثابت في الأوراق - وعلى ما تبين من الاطلاع على المفردات - ثم خلص إلى إدانة المتهم بجريمة قتل المجنى عليها الأولى عمداً مع سبق الإصرار المقتنة بجناية قتل المجنى عليها الثانية عمداً المرتبطين بجنحة سرقة وإحراز مخدر بغير قصد من القصود المسماة في القانون وإحراز سلاح أبيض بغير مسوغ من الضرورة الشخصية أو الحرافية وأنزل عليه العقاب المنصوص عليه في المواد ٢٣٠ ، ٢٣١ ، ٢٣٤ ، ٣١٦ ، ٣١٧ مكرراً ثالثاً ، أولاً ، رابعاً من قانون العقوبات والمواد ١ ، ٢ ، ٤٢ ، ١/٣٨ من القانون رقم ١٨٢ لسنة ١٩٦٠ المعدل والبند رقم ٥٦ من القسم الثاني من الجدول الأول الملحق به والمواد ١/١ ، ٢٥ مكرراً ، ١/٣٠ من القانون رقم ٣٩٤ لسنة ١٩٥٤ المعدل والبند رقم ٦ من الجدول الأول الملحق به . ولما كان الحكم قد استظهر نية القتل في حق المحكوم عليه وتوافر سبق الإصرار لديه في قوله : " وحيث إنه عن القصد ونية القتل وهو أمر خفي لا يدرك بالحس الظاهر إنما يدرك بالظروف المحيطة بالدعوى والأمارات والمظاهر الخارجية التي يأتيها الجاني وتم عما يضممه في نفسه فقد توافرت لدى المتهم وذلك أخذأ من إقراره بتحقيقات النيابة العامة وتحريات رجال المباحث وشهادة مجريها بالتحقيقات والتي يبين منها أنه ولطمعه في مال زوجته المجنى عليها الأولى فقد عقد العزم وبيت النية على قتلها وأعد لذلك أداة قاتلة بطيئتها " سكيناً " وفي ليل الحادث وبمسكن الزوجية انتظر حتى غطت

(٦)

تابع الطعن رقم ٨٩٥٨ لسنة ٨١ ق :

المجنى عليها فى نومها وحينئذ انهال سكينة عليها ضرباً وطعنة فى موضع عدة قاتلة قاصداً قتلها فأصابها بها بإصابات عديدة قطعية بالجزع والعنق فصرعها ولخشته من افتضاح أمره عرج إلى حيث كانت المجنى عليها الثانية نائمة بالغرفة المجاورة وإنهال بذات السكين عليها ضرباً وطعنة فى موضع عدة قاتلة قاصداً قتلها فأصابها بالإصابات الواردة بتقرير الصفة التشريحية والتى أودت بحياتها بل ولم يكتفى بذلك إذ قام بعد وفاة المجنى عليها بذبحهما حتى يتيقن تماماً من مقتلهما وازهاق روحهما ولم يتركهما إلا بعد أن تيقن أنهاهما فارقنا الحياة على نحو ما أفصح عنه التقرير الطبى الشرعى من أن وفاة المجنى عليها تعزى إلى هبوط حاد بالدورة الدموية والتنفسية نتيجة الإصابات العديدة التى حدثت بالمجنى عليها ، كل ذلك يدل بيقين لدى المحكمة على توافر نية القتل قى حق المتهم كما هو معرف قانوناً دلت عليه الظروف المحيطة بالواقعة والأمارات والمظاهر الخارجية التى أثارها الجاني والتى تنم عما أضممه فى نفسه". وحيث إنه عن ظرف سبق الإصرار الذى هو حالة ذهنية تقوم فى نفس الجاني يستنتج من ظروف الدعوى وعناصرها فهو ثابت فى الدعوى ومتوافر فى حق المتهم لدى قتله المجنى عليها .... وذلك أخذأ من إقرار المتهم بتحقيقات النيابة العامة وتحريات رجال المباحث وشهادة مجريها بالتحقيقات والتى يبين منها أن المتهم أضممر فى نفسه الضغينة للمجنى عليها الأولى لسرقة أموالها ومصالحها لرفضها إمداده بالمال وعندما ماطلته المجنى عليها كثيراً وتيقن من رفضها أضممر لها الشر فى نفسه بالخلاص منها وعقد العزم وبيت النية على قتلها وقد أعمل فكره فى هدوء وروية فى تحديد الخطة التى رسمها والوسيلة التى استعملها فى قتل المجنى عليها الأولى حيث أعد لذلك الغرض قطعتين من مخدر الحشيش وزجاجتين من مشروب كحولي "بيرة" أتى بهما حال عودته من مدينة... فى أحد الأيام وأخفاهما فى المسكن لوقت التنفيذ للإيهام أنهما قتلا بيد آخرين كانوا يقضون منها متعتهم ثم قتلوهما وأداة قاتلة بطيبعتها "سكين" أعدها بمطبخ مسكنه وخلال عدة أيام كاملة من وقت أن اعتزم وانتوى قتلها وهو يعد للجريمة فى فترة كافية لتوافر ظرف سبق الإصرار فى يوم الحادث المؤرخ ٢٠١٠/٣/١٠ وأنشاء نوم المجنى عليها الأولى ... وبعد أن قضى منها حاجته وعاشرها معاشرة الأزواج تسلل إلى المطبخ وهى نائمة خلسة واستل السكين وقام بطعنهما فى رقبتها منفذأ ما سبق وانتوى عليه من قبل ثم قتل المجنى عليها الثانية خشية افتضاح أمره ، وقد أكد المتهم بالتحقيقات أنه فكر وانتوى وقام بالإعداد للجريمة حتى يوم التنفيذ ، الأمر الذى يوفر ظرف سبق الإصرار فى حقه كما هو معرف قانوناً بالمادة ٢٣٠ من قانون العقوبات

دللت عليه ظروف وملابسات الحادث وتصريف المتهم . " ولما كان قصد القتل أمراً خفياً لا يدرك بالحس الظاهر وإنما يدرك بالظروف المحيطة بالدعوى والأمارات والمظاهر الخارجية التي يأتيها الجاني وتنم عما يضممه في نفسه ، واستخلاص هذا القصد من عناصر الدعوى موكول إلى قاضي الموضوع في حدود سلطته التقديرية ، كما أنه من المقرر أن البحث في توافر ظرف سبق الإصرار من إطلاقات قاضي الموضوع يستنتجه من ظروف الدعوى وعناصرها ، مadam موجب تلك الظروف وهذه العناصر لا يتتفاوت عقلاً مع ذلك الاستنتاج . لما كان ذلك ، وكان ما أورده الحكم فيما سلف يكفي في استظهار نية القتل ويتحقق به ظرف سبق الإصرار حسبما هو معروف به في القانون ، وقد أثبتت بالأدلة السائحة التي أوردها ما يؤدى إلى ما رتب عليه فذلك حسبة . لما كان ذلك ، وكان الحكم قد عرض لما دفع به المدافع عن المحكوم عليه من أن اعترافه جاء باطلأ لأنه وليد إكراه بقوله : - " وحيث إنه عن الدفع المبدى من الدفاع ببطلان الاعتراف لكونه وليد إكراه فمردود بأن الاعتراف في المسائل الجنائية من عناصر الاستدلال التي تملك هذه المحكمة كامل الحرية في تقدير صحتها وقيمتها في الإثبات ولها أن تأخذ به طالما اطمأنت إلى صدقه ومطابقته للحقيقة والواقع كما لها البحث في صحة ما يدعى المتهم من أن الاعتراف قد انتزع منه بطريق الإكراه . لما كان ذلك ، وكان الاعتراف الذي أدلّى به المتهم بالتحقيقات قد جاء مفصلاً وأكده بتصويره لكيفية ارتكاب الحادث بتحقيقات النيابة العامة ، وخلو أوراق الدعوى من ثمة دليل على وقوعه على المتهم خاصة وأن الثابت بإقرار المتهم بالتحقيقات أن الإصابات التي بساقه " ركبته " قد حدثت أثناء طعنه المجنى عليها الأولى حيث كانت مسجاة أرضاً وهو فوقها يطعن جسدها فانحرفت السكين في إحدى الطعنات وأصابته ، وقد ثبت من تقرير الطب الشرعي أن تلك الإصابة جائزة الحدوث من نصل ذو حافة حادة حسب تصوير المتهم بأنها قد حدثت له حال اعتدائ على المجنى عليها الأولى ، كما وأن باقي الإصابات قد تحدث نتيجة مقاومة المجنى عليها له في بداية الاعتداء نتيجة الحركة والسيطرة . لما كان ذلك وكانت المحكمة تطمئن إلى سلامه الاعترافات التفصيلية التي أدلّى بها المتهم وترى أنها صدرت منه طواعية وعن إرادة حرة دون ضغط أو إكراه ومن ثم يكون الدفع المبدى في غير محله ترفضه المحكمة . " لما كان ذلك ، وكان من المقرر أن الاعتراف في المسائل الجنائية من العناصر التي تملك محكمة الموضوع كامل الحرية في تقدير صحتها وقيمتها في الإثبات ولها دون غيرها البحث في صحة ما يدعى المتهم

(٨)

تابع الطعن رقم ٨٩٥٨ لسنة ٢٠١٤ ق :

من أن الاعتراف المعزو إليه قد انتزع منه بطريق الإكراه ، فإن المحكمة إذ تحققت - للأسباب السائعة التي ساقتها على النحو المتقدم - من أن إصابة المحكوم عليه منبته الصلة تماماً بالاعتراف الذي أدلّى به في محضر تحقيق النيابة ، واطمانت إلى أن هذا الاعتراف إنما كان عن طواعية واختيار ولم يكن نتيجة أي إكراه واقتصرت بصحته تكون قد مارست السلطة المخول لها بغير معقب عليها بما لا شائبة معه تشوب الحكم . لما كان ذلك ، وكان مفاد نص المادة ١٢٤ من قانون الإجراءات الجنائية المعدل بالقانونين رقمي ١٤٥ لسنة ٢٠٠٦ ، ٧٤ لسنة ٢٠٠٧ أن المشرع طلب ضمانة خاصة لكل متهم في جنائية أو جنحة معاقب عليها بالحبس وجوباً هي وجوب دعوة محامي إن وجد لحضور الاستجواب أو المواجهة وإلا وجب على المحقق من تقاء نفسه أن ينذر له محامياً وذلك فيما عدا حالة التلبس والسرعة بسبب الخوف من ضياع الأدلة على النحو الذي يثبته المحقق في المحضر ... " لما كان ذلك ، وكان الثابت من المفردات أن المحكوم عليه لم يُعلن عن اسم محامي سواء للمحقق في محضر الاستجواب أو قبل استجوابه بتقرير في قلم الكتاب أو أمام مأمور السجن ، وأن المحقق سأله عما إذا كان لديه محامياً يحضر معه إجراءات التحقيق فأجاب نفياً ، وقد ثبت المحقق في محضره أنه نظراً لحالة السرعة بسبب الخوف من ضياع الدليل بإقرار المتهم بارتكابه الواقعة فقد أجرى استجوابه ، فإن إجراءات التحقيق تكون قد تمت وفق صحيح القانون . لما كان ذلك ، وكان من المقرر أن لمحكمة الموضوع أن تستخلص من أقوال الشهود وسائر العناصر المطروحة أمامها على بساط البحث الصورة الصحيحة لواقع الدعوى حسبما يؤدى إليه افتراضها وأن تطرح ما يخالفها من صور أخرى مادام استخلاصها سائغاً مستنداً إلى أدلة مقبولة في العقل والمنطق ولها أصلها في الأوراق وهي في ذلك ليست مطالبة بالأخذ بالأدلة المباشرة بل لها أن تستخلص صورة الدعوى كما ارتسنت في وجданها بطريق الاستنتاج والاستقراء وكافة الممك奈ات العقلية ، ولا يلزم في الأدلة التي يعتمد عليها الحكم أن يتبئ كل دليل منها ويقطع في كل جزئية من جزئيات الدعوى لأن الأدلة في المواد الجنائية متساندة يكمل بعضها ببعض ومنها مجتمعة تتكون عقيدة القاضي فلا ينظر إلى دليل بعينه لمناقشته على حدة دون باقي الأدلة بل يكفي أن تكون الأدلة في مجموعها كوحدة مؤدية إلى ما قصده الحكم منها ومنتجة في افتراض المحكمة واطمئنانها إلى ما انتهت إليه ، وإذا كان الحكم المعروض قد اطمأن إلى حصول الواقعية طبقاً للتوصير الذي أورده ، وكانت الأدلة التي استند إليها في ذلك

سائفة ومقبولة في العقل والمنطق ولها معينها الصحيح من الأوراق فإن ما أثاره الدفاع عن المحكوم عليه من منازعة في صورة الواقع ينحل إلى جدل موضوعي وهو ما تستقل به محكمة الموضوع ولا يجوز مجادلتها فيه أو مصادرة عقيدتها في شأنه أمام محكمة النقض . لما كان ذلك، وكان من المقرر أنه يكفي أن تستخلص المحكمة وقوع السرقة لكي يستفاد توافر فعل الاختلاس دون حاجة إلى التحدث عنه صراحة كما أن التحدث عن القصد الجنائي صراحة واستقلالاً في الحكم غير لازم مادامت الواقعية الجنائية التي أثبتها تقييد بذاتها أن المتهم إنما قصد من فعله إضافة ما اخترسه لملكه ولما كان ما سرده الحكم - على ما سلف - فيه البيان الكافي لواقعه الدعوى بما تتوافر به كافة العناصر القانونية لجريمة السرقة التي دان المحكوم عليه بها وأورد الأدلة السائفة على ثبوتها في حقه فإن ما أثاره الدفاع عن المحكوم عليه من انتفاء جريمة السرقة في حقه لا يعدو أن يكون محاولة لتجريح أدلة الدعوى على وجه معين تأدياً من ذلك إلى مناقضة الصورة التي ارتسمت في وجдан قاضي الموضوع بالدليل الصحيح وهو ما لا تقبل إثارته لدى محكمة النقض . لما كان ذلك ، وكان ما أثاره الدفاع بشأن عدم ورود تقرير أخذ العينة لا يعدو أن يكون تعبيباً للإجراءات السابقة على المحاكمة بما لا يصلح أن يكون سبباً للطعن على الحكم إذ العبرة في الأحكام هي بإجراءات المحاكمة وبالتحقيقات التي تحصل أمام المحكمة . لما كان ذلك ، وكان الثابت بمحاضر جلسات المحاكمة أن المحكوم عليه أبدى للمحكمة رغبته في عدم استمرار المحامي الموكل في الدفاع عنه وطلب أجلاً ليتمكن من توكيل محام آخر فأجابته المحكمة إلى ذلك غير أنه لم يوكل أحداً فندبت له المحكمة المحامي .... للدفاع عنه ومكنته من الاطلاع على ملف القضية ثم ترافع وأبدى ما عن له من أوجه الدفاع فاستوفى المحكوم عليه بذلك حقه في الدفاع ، ولما كان المحامي المنتدب - وفقاً للثابت بمحاضر جلسات المحاكمة - قد أدى واجبه على النحو الذي قدره وحسبما أوصى به ضميره واجتهاده وتقاليد مهنته وهو ما يحقق ما ابتعاه القانون من حضور محام مع كل متهم في جنائية . لما كان ذلك ، وكانت المادة ٣٧٧ من قانون الإجراءات الجنائية قد نصت على أن : - " المحامون المقبولين للمرافعة أمام محكمة الاستئناف أو المحاكم الابتدائية يكونون مختصين دون غيرهم بالمرافعة أمام محكمة الجنایات " ، وكان المحامي الذي ترافع عن المحكوم عليه أمام محكمة الجنایات - وفقاً لإفادة نيابة النقض الجنائي المرفقة بملف الطعن - مقيد بجدال المحامين أمام المحاكم الابتدائية في ١١ من مارس سنة ٢٠٠٩ ومن ثم فإن حضوره مدافعاً عن المحكوم عليه أمام محكمة الجنایات يكون صحيحاً وتكون إجراءات

المحاكمة قد برأت من قالة البطلان والإخلال بحق الدفاع . لما كان ذلك ، وكان تقرير إدارة الطب النفسي الشرعى بالمجلس القومى للصحة النفسية قد أثبتت أن المتهم لا توجد لديه أعراض دالة على وجود اضطراب نفسي أو عقلى وقت وضع التقرير أو وقت ارتكاب الجريمة وهو قادر على الإدراك والتمييز والإرادة وحكمه على الأمور سليم ويعرف الخطأ من الصواب مما يجعله مسئولاً عن الاتهام المسند إليه . وهو ما نقله الحكم عنه ، فإن فى هذا ما يفى بالرد على ما أثير بالأوراق من شبهة أن يكون المحكوم عليه قد ارتكب جرائمه تحت تأثير مرض نفسي أو عقلى . لما كان ذلك ، وكان الحكم المعروض قد استظهر توافر ظرفى الاقتران والارتباط فى جريمة القتل العمد بقوله :- " وحيث إنه عن الاقتران فالمقصود من اقتران القتل بجناية هو أن يرتكب الجانى جريمة قتل عمدى ثم يعقب ارتكابه لتلك الجريمة جريمة أخرى تعد من الجنايات خلال فترة زمنية قصيرة من ارتكابه لجريمة القتل وترجع علة التشديد فى عقوبة المتهم نظراً لما يدل على خطورة إجرامية فى شخصية الجانى ولها شروط ثلاثة : - أ - ارتكاب الجانى جريمة القتل العمدى . ب - اقتران جريمة القتل بجريمة أخرى تعد جنائية . ج - توافر رابطة زمنية بين جريمة القتل العمدى والجناية الأخرى . وقد توافرت تلك الشروط بالأوراق ، وحيث إنه عن نية السرقة فقد توافرت لدى المتهم وذلك أخذًا من إقراره بتحقيقات النيابة العامة وتحريات رجال المباحث وشهادة مجريها بالتحقيقات والتى يبين منها أن المتهم أضمر فى نفسه الضغينة للمجنى عليها الأولى بقتلها لسرقة أموالها ومصاغها لرفضها إمداده بالمال وعندما ماطلته المجنى عليها كثيراً وتيقن من رفضها حينئذ أضمر لها الشر فى نفسه بالخلاص منها وعقد العزم وبيت النية على قتلها لسرقتها لرفضها إمداده بالمال الذى يريد ، ولم يكن هناك سبب آخر للقتل سوى ارتكاب جريمة السرقة " . لما كان ذلك ، وكان يكفى للتغليظ العقاب عملاً بالمادة ٢/٢٣٤ من قانون العقوبات أن يثبت الحكم استقلال الجريمة المقترنة عن جنائية القتل وتميزها عنها وقيام المصاحبة الزمنية بينهما بأن تكون الجنائيتان قد ارتكبا فى وقت واحد أو في فترة قصيرة من الزمن وملأك الأمر فى تقدير ذلك يستقل به قاضي الموضوع ، ولما كان شرط إزالة العقوبة المنصوص عليها فى المادة ٣/٢٣٤ من قانون العقوبات هو أن يكون وقوع القتل لأحد المقاصد المبينة بها ومن بينها التأهب لفعل جنحة أو تسهيلاها أو ارتكابها بالفعل ، وعلى محكمة الموضوع فى حالة ارتباط القتل بجناية سرقة أن تبين غرض المتهم من القتل وأن تقيم الدليل على توافر رابطة السببية بين القتل والسرقة ، وكان ما أوردته الحكم فيما تقدم كافياً فى استظهار توافر ظرفى الاقتران والارتباط المشدد فى عقوبة القتل العمد كما هما

( ١١ )

تابع الطعن رقم ٨٩٥٨ لسنة ٨١ ق :

معروfan به فى القانون ، إذ أثبتت الحكم مقارفة كل من جرمتي قتل المجنى عليهمما بفعل مستقل وإنماها على مسرح واحد وفى نفس الوقت كما أوضح رابطة السببية بين الفعل وارتكاب جنحة السرقة التى كانت الغرض المقصود منه ، فإن يكون قد أصاب صحيح القانون فى هذا الشأن ، فضلاً عن ذلك فإن عقوبة الإعدام المقضى بها على المحكوم عليه هى ذاتها المقررة لجريمة القتل العمد مع سبق الإصرار الذى أثبتهما الحكم فى حقه مجردة من ظرفى الاقتران والارتباط . لما كان ذلك ، وكان الحكم المعروض بعد أن أثبتت فى حق المحكوم عليه اقترافه جريمة قتل المجنى عليها الأولى عمداً مع سبق الإصرار المقتربة بجناية قتل المجنى عليها الثانية عمداً المرتبطين بجنحة سرقة وإحراز مخدر بغير قصد من القصود المسممة فى القانون وإحراز سلاح أبيض بغير مسوغ من الضرورة الشخصية أو الحرافية ووجوب تطبيق المادة ٣٢ من قانون العقوبات لارتباط الجرائم ببعضها ارتباطاً لا يقبل التجزئة قد جرى منطقه خطأ بمعاقبته المتهم بالسجن المشدد لمدة ثلاث سنوات وتغريميه خمسين ألف جنيه عن التهمة الثانية " إحراز المخدر " فإنه يتبع إنزالاً لحكم القانون على وجہة الصحيح إلغاء عقوبتي السجن المشدد والغرامة المقضى بهما عن التهمة الثانية المسندة للمحكوم عليه اكتفاء بعقوبة الإعدام التى نص عليها والمقررة للجريمة الأشد وهى جريمة القتل العمد مع سبق الإصرار المقتربة بجناية القتل العمد المرتبطين بجنحة سرقة عملاً بالحق المخول لمحكمة النقض بالمادة ٣٥ من القانون رقم ٥٧ لسنة ١٩٥٩ بشأن حالات وإجراءات الطعن أمام محكمة النقض . لما كان ذلك وكانت المادة ٣٨١ من قانون الإجراءات الجنائية قد نصت فى فقرتها الثانية على أنه : " لا يجوز لمحكمة الجنائيات أن تصدر حكمها بالإعدام إلا بإجماع آراء أعضائها ويجب عليها قبل أن تصدر هذا الحكم أن تأخذ رأى مفتى الجمهورية " ويبين من النص المتقدم - وعلى ما أوردته المذكرة الإيضاحية للقانون بشأنه - أن الشارع إذ استلزم انعقاد الإجماع عند اصدار الحكم بالإعدام كإجراء منظم لإصداره وشرط لازم لصحته - خروجاً على القاعدة العامة فى الأحكام من صدورها بأغلبية الآراء - إنما كان ذلك تقديراً منه لجسامنة الجزاء فى عقوبة الإعدام ، وحرصاً على إحاطتها بضمانته إجرائياً يكفل أن ينحصر النطق بها فى الحالات التى يرجح فيها - إلى ما يقرب من اليقين - أن تكون مطابقه للقانون وقد استوجب الشارع أن يسبق إصدار الحكم مقترباً بشرط الإجماع إجراء آخر هوأخذ رأى مفتى الجمهورية ، فقطع بذلك استقلال كل من الإجرائين عن الآخر . لما كان ذلك ، وكان من المقرر أن لا يجوز الخروج على النص متى كان واضحاً جلى المعنى قاطعاً فى الدلالة على بيان المراد منه ، وكان النص

( ١٢ )

تابع الطعن رقم ٨٩٥٨ لسنة ١٩٥٩ ق :

المنوه عنه أثناً لم يستلزم انعقاد الإجماع إلا عند إصدار الحكم بعقوبة الإعدام فلا يلزم توافر في الإجراء السابق على الحكم وهو أحد رأى المفتى ، وإن القسم الحكم المعروض هذا النظر فإنه يمكن قد طبق القانون تطبيقاً صحيحاً بما يجعله بمثابة عن البطلان . لما كان ما تقدم ، وكان بين إعمالاً لنص المادة ٣٥ من القانون رقم ٥٧ لسنة ١٩٥٩ في شأن حالات وإجراءات الطعن أمام محكمة النقض أن الحكم المعروض قد بين واقعة الدعوى بما توافر به كافة العناصر القانونية للجرائم التي دين المحكوم عليه بالإعدام بها وساق عليها أدلة مردودة إلى أصلها في الأوراق ومن شأنها أن تؤدي إلى ما رتبه الحكم عليها ، وقد صدر الحكم بالإعدام بإجماع آراء أعضاء المحكمة وبعد استطلاع رأي مفتى الجمهورية قبل إصدار الحكم وفقاً للمادة ٢/٣٨١ من قانون الإجراءات الجنائية وجاء خلواً من قالة مخالفة القانون أو الخطأ في تطبيقه أو تأويله وقد صدر من محكمة مشكلة وفقاً للقانون ولها ولية الفصل في الدعوى ولم يصدر بعده قانوناً يسرى على واقعة الدعوى بما يغير ما انتهى إليه هذا الحكم ، ومن ثم يتعمّن قبول عرض النيابة وإقرار الحكم الصادر بإعدام المحكوم عليه .

#### فهذه الأسباب

حكمت المحكمة : أولاً : بعدم قبول الطعن المقدم من المحكوم عليه شكلاً .

ثانياً : بقبول عرض النيابة العامة للقضية وإقرار الحكم الصادر بإعدام المحكوم عليه على مصطفى على حسين .

ثالثاً : بالغاء عقوبتي السجن المشدد والغرامة المقضي بهما عن التهمة الثانية التي دين بها المحكوم عليه .

نائب رئيس المحكمة

أمين السر